

**ARESLINE**  
INNOVATIVE SEATING SYSTEMS

# V9.

BaccoliniDesign





MAKE SPACE  
WHERE THERE IS NONE

Ares Line has used its thirty years of experience to  
create the V9 project.

**CHAIRS WHICH CREATE SPACE.**

An extremely comfortable and practical armchair which  
can contain a large table in less than 30 cm of space.

TROUVEZ DE L'ESPACE  
OÙ IL N'Y EN A PAS

Le projet V9. est le résultat des trente ans  
d'expérience d'Ares Line.

**LES SIÈGES QUI CRÉENT DE L'ESPACE.**

Confort extrême et grand sens pratique d'un fauteuil  
dont l'encombrement inférieur à 30 cm peut accueillir  
une grande tablette.

# V9.

PRENDITI LO SPAZIO  
DOVE NON C'È

Dalla trentennale esperienza Ares Line  
nasce il progetto V9.

**LE SEDUTE CHE GENERANO SPAZIO.**

Estremo comfort e praticità di una poltrona che in meno  
di 30 cm di ingombro può contenere una grande  
tavoletta.





**V9.1** in tessuto blu installate su gradonata fissa.  
Pareti multi-materiche fonoassorbenti by [Fonology](#).

**V9.1** in blue fabric installed on fixed sloping tiers.  
Sound-absorbing multi-material walls by [Fonology](#).

**V9.1** en tissu bleu, installés sur des gradins fixes.  
Murs phonoabsorbants composés de plusieurs matériaux, par [Fonology](#).



## V9.9



### 29.9 CENTIMETRES FOR MAXIMUM COMFORT

Never has an armchair with a table  
been so narrow.

Ergonomic and practical, for the best  
use of space.

### 29.9 CENTIMÈTRES POUR UN CONFORT MAXIMAL

Aucun fauteuil équipé d'une grande  
tablette n'a jamais été aussi fin.

Ergonomie et praticité pour une  
meilleure utilisation des espaces.

### 29.9 CENTIMETRI PER IL MASSIMO COMFORT

Mai nessuna poltrona, con ampia  
tavoletta, è stata così sottile.  
Ergonomia e praticità a favore  
della massima fruibilità degli spazi.

## V9.1



### 21.9 CENTIMETRES WHEN THE SMALLEST DIMENSIONS ARE NEEDED

The area of use is wider thanks  
to the flexible back and seat,  
which are perfectly vertical  
when closed.

### 21.9 CENTIMÈTRES POUR UN ENCOMBREMENT MINIMAL

Meilleure habitabilité de l'espace  
grâce à la grande flexibilité du dossier  
et du siège qui, une fois fermés,  
sont parfaitement verticaux.

### 21.9 CENTIMETRI QUANDO SERVE IL MINIMO INGOMBRO

Spazio di vivibilità più ampio  
di categoria grazie alla flessibilità  
di schienale e sedile che, da chiusi,  
rimangono perfettamente verticali.



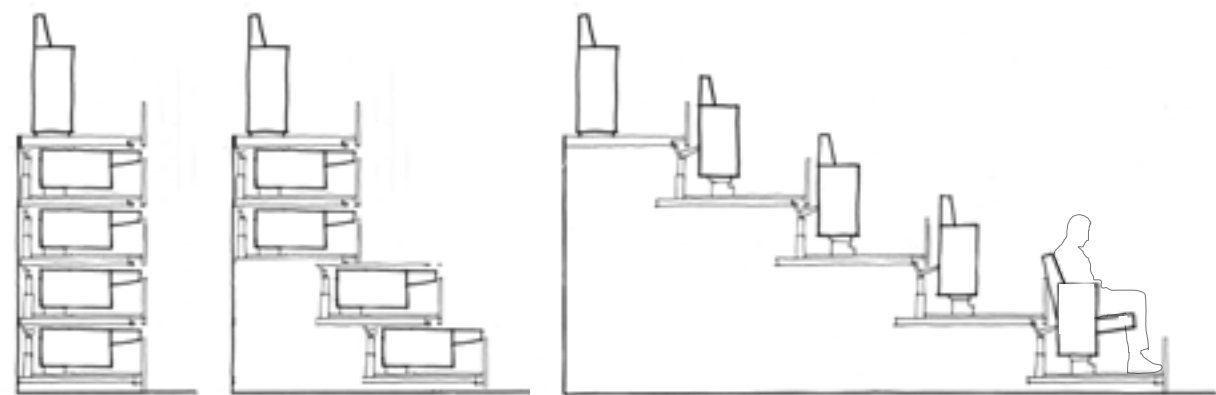


**V9. SYNCRON** è la versione della famiglia V9, caratterizzata da un particolare meccanismo sincronizzato tra schienale e sedile a favore di maggiore compattezza e migliore design.

**V9. SYNCRON** is the version of the V9 family with a special mechanism between the back and the seat to ensure it is as compact as possible, for the best design.

**V9. SYNCRON** est la version de la série V9, caractérisée par un mécanisme spécial synchronisé entre le dossier et l'assise, en faveur d'une compacité maximale et d'un design excellent.





## MODELLA IL TUO SPAZIO

V9. studiate per integrarsi perfettamente con Tecno Frame Mobile: la tribuna telescopica che completa il tuo spazio. La soluzione dinamica per ambienti da utilizzare in modo estremo.

## MODEL YOUR SPACE

V9. is designed to be integrated perfectly with Tecno Frame Mobile: the telescopic platform which completes your space. The dynamic solution for extreme use of environments.

## MODELEZ VOS ESPACES

V9. étudiés pour s'intégrer parfaitement au Tecno Frame Mobile : une tribune télescopique qui complète votre espace. La solution dynamique pour les environnements à exploiter à l'extrême.






---

## LA SEDUTA CHE SCOMPARE NEL PAVIMENTO

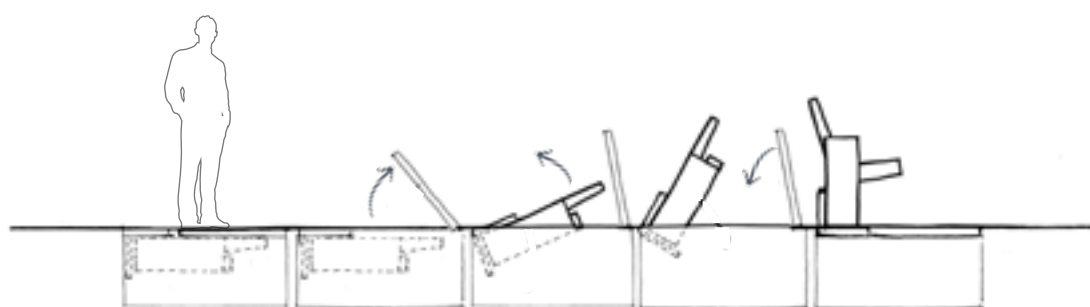
Trasforma lo spazio sfiorando un tasto.  
La famiglia V9. è pensata per ambienti con molteplici esigenze di utilizzo.  
Integrata al sistema Flexseat rende flessibile il tuo spazio.

## THE CHAIR WHICH DISAPPEARS INTO THE FLOOR

Transform the space at the touch of a button.  
The V9. family of products has been designed for environments with a  
multitude of uses. Integrated with the Flexseat system to make your space  
as flexible as possible.

## LE SIÈGE DISPARAÎT DANS LE SOL

Transformez l'espace en appuyant sur un bouton.  
La série V9. est conçue pour les environnements utilisés à des fins multiples.  
Combinée au système Flexseat, elle rend votre espace flexible.





# MADE IN ARES LINE



LA QUALITÀ È TRADIZIONE.  
UNIAMO PASSIONE  
ARTIGIANALE  
ALLA FORZA DI UNA  
STRUTTURA INDUSTRIALE.

Sviluppiamo all'interno dei nostri stabilimenti tutte le fasi di produzione dei nostri modelli. Favoriamo l'utilizzo di materiali e prodotti originari del **Venice Manufacturing District**.

Applichiamo una **filiere ridotta**, controllata e certificata, contenendo l'impatto ambientale e ottimizzando le **risorse tecnologiche ed umane**.

Garantiamo la continua ricerca a favore dell'innovazione del prodotto e della possibilità di **personalizzazione**. Sfruttiamo la tecnologia per concretizzare le nostre idee, avvalendoci di:

- sofisticati software 3D per la progettazione e prototipazione rapida;
- stampanti 3D di ultima generazione per produrre prototipi di grande dimensione;
- macchinari certificati per i test di resistenza meccanica di tutti i nostri prodotti;
- programmi moderni e logiche MRP per pianificare e controllare la produzione;
- macchinari 4.0 per il taglio e l'ottimizzazione dei consumi dei rivestimenti;
- codici a barre per il controllo dello stato di avanzamento e la rintracciabilità delle merci.

IL CONTRACT RICHIEDE  
GRANDE FORZA  
INNOVATIVA E CAPACITÀ DI  
COORDINAMENTO

Dal 2011 siamo partner fondatori di **Contract Design Network (CDN)**. CDN raggruppa aziende italiane forti di una **solida esperienza**. Insieme al cliente approcciamo il progetto che sviluppiamo con un unico interlocutore.

Realizziamo ambienti con le capacità **artigianali** tipiche di aziende tutte italiane, ma con grande **esperienza internazionale**.



QUALITY IS A TRADITION.  
A PASSION FOR FINE  
CRAFTSMANSHIP AND  
THE STRENGTH OF AN  
INDUSTRIAL SET-UP.

We develop all production phases of our models at our own plants. We favour use of the original materials and products of the **Venice Manufacturing District**.

We apply a reduced, certified and controlled production chain, which limits the environmental impact and optimises use of **technological and human resources**.

We perform continual research into production innovation and **customisation**. We use technology to turn our ideas into products, adopting:

- sophisticated 3D software for design and rapid prototyping;
- last generation 3D printers to produce large prototypes;
- certified mechanical resistance testing machines for all our products;
- modern and MRP logic programs to plan and control production;
- 4.0 machines for cutting and optimising consumption of coverings;
- barcodes to control state of progress and for goods traceability.

CONTRACT DESIGN  
REQUIRES GREAT  
INNOVATION AND  
COORDINATION SKILLS.

We have been founding partners of the **Contract Design Network (CDN)** since 2011.

CDN is formed of a group of established and **experienced Italian companies**. Together with the client we approach the project, which we develop with a single contact person. We create environments using the **craftsmanship** of companies which are certainly all Italian, but which also boast major **international experience**.

LA QUALITÉ EST UNE  
TRADITION.  
LA PASSION ARTISANALE  
ET LA FORCE D'UNE  
STRUCTURE INDUSTRIELLE.

Nous développons à l'intérieur de nos établissements toutes les phases de production de nos modèles. Nous favorisons l'utilisation de matériaux et de produits originaires du **Venice Manufacturing District**.

Nous avons choisi une filière réduite, contrôlée et certifiée, en tenant compte de l'impact environnemental et en optimisant les **ressources technologiques et humaines**.

Nous garantissons une recherche continue, tournée vers l'innovation du produit et la possibilité de le **personnaliser**. Nous mettons à profit la technologie pour concrétiser nos idées, à l'aide d'outils tels que:

- logiciels 3D sophistiqués, pour une conception et un prototypage rapides;

- imprimantes 3D de dernière génération, pour la création de prototypes de grandes dimensions;
- matériel certifié, pour les tests de résistance mécanique de tous nos produits;
- programmes modernes et logiques MRP, pour la planification et le contrôle de la production;
- matériel 4.0, pour la coupe et l'optimisation de l'utilisation des revêtements;
- codes à barres, pour le contrôle de l'état d'avancement et la traçabilité des marchandises.

LE CONTRACT DEMANDE UNE  
GRANDE FORCE  
D'INNOVATION ET UNE  
CAPACITÉ DE COORDINATION.

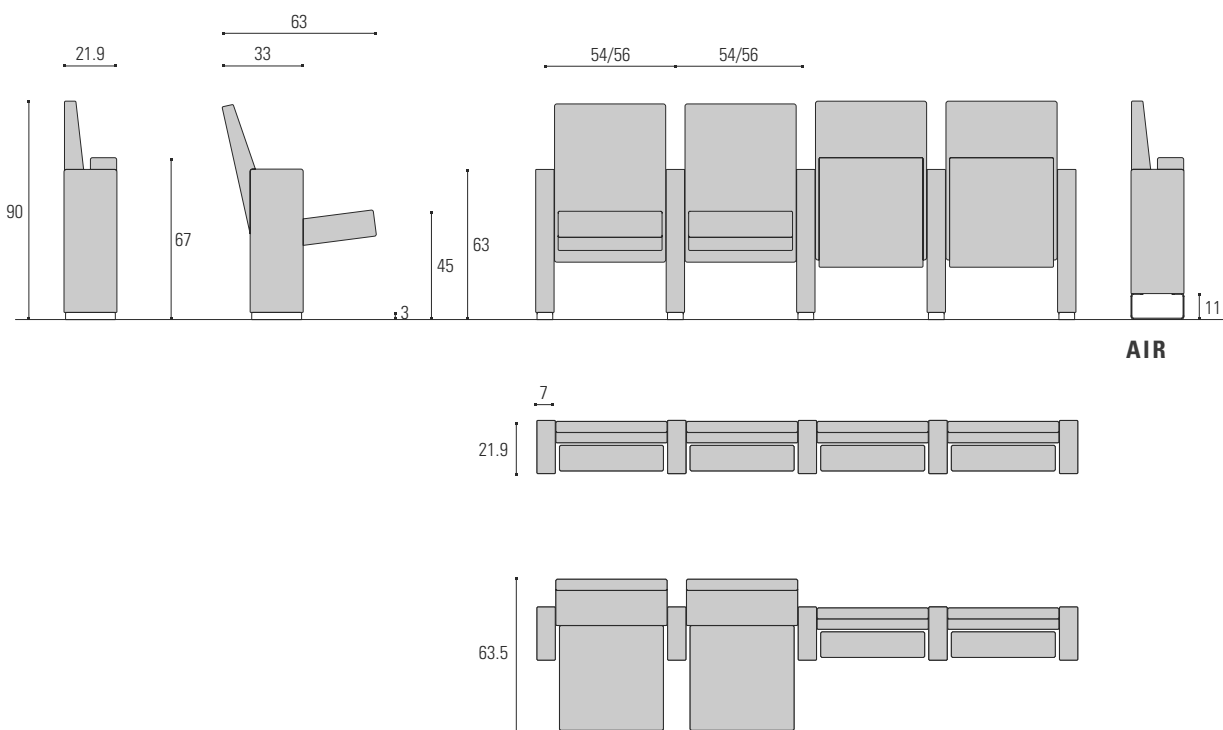
Depuis 2011, nous sommes partenaires et fondateurs du **Contract Design Network (CDN)**.

Le CDN regroupe des sociétés italiennes fortes d'une **solide expérience**. Avec le client, nous abordons le projet, que nous développons avec un interlocuteur unique. Nous concevons des environnements grâce aux capacités **artisanales** typiques d'entreprises totalement italiennes, mais disposant d'une grande **expérience internationale**.

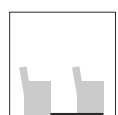


# V9.1

## SCHEDA TECNICA

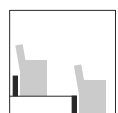


### INSTALLAZIONE | INSTALLATION



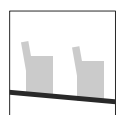
Interfila minimo  
Minimum space between rows | Distance  
Inter-rangée minimale  
80cm

(Italian regulation) | (Norme italienne)



Altezza max. gradone  
Maximum step height | Hauteur maximale  
gradin  
cm 40

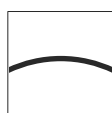
(recommended) | (conseillée)



Pendenza max. 12%  
Gradient max. 12%  
Inclinaison max 12%

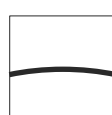


Raggio | Radius | Rayon < 5 mt.  
Solo per versione interasse cm 54/56 con doppio fianco  
Only for version with centre-in-centre width of cm 54/56 and  
double side  
Uniquement pour versions entraxe 54/56 cm avec côté double



Raggio | Radius | Rayon 5 - 20 mt.  
Solo per versione interasse cm 56  
Only for version with centre-in-centre width of cm 56  
Uniquement pour versions entraxe 56 cm

(min. 100 seats)

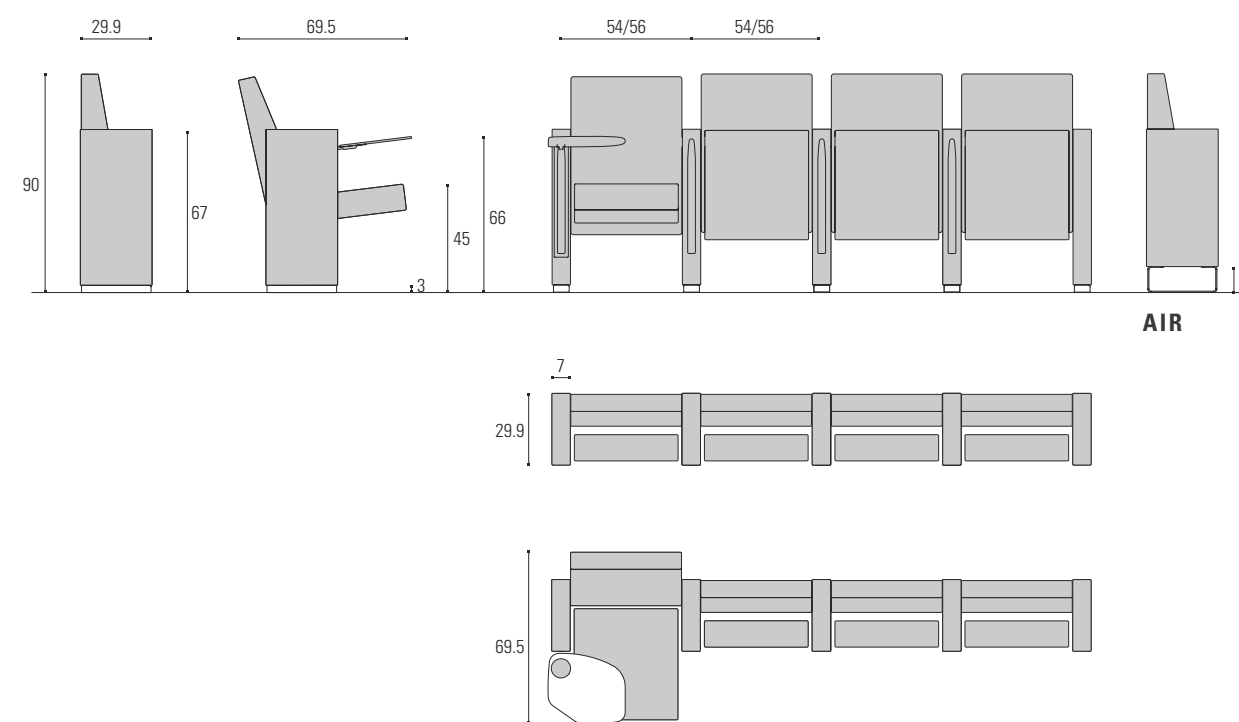


Raggio | Radius | Rayon > 20 mt.  
Per versione interasse cm 54/56  
For version with centre-in-centre width of cm 54/56  
Pour versions entraxe 54/56 cm

(min. 100 seats)

# V9.9

## DATA SHEET FICHE TECHNIQUE



### INSTALLAZIONE | INSTALLATION



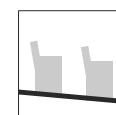
Interfila minimo  
Minimum space between rows | Distance  
Inter-rangée minimale  
80cm

(Italian regulation) | (Norme italienne)

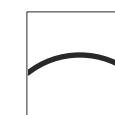


Altezza max. gradone  
Maximum step height | Hauteur maximale  
gradin  
cm 40

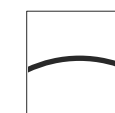
(recommended) | (conseillée)



Con tavoletta pendenza max 5% , senza 12%  
With table maximum gradient 5% , without 12%  
Avec tablette inclinaison max 5% , sans 12%

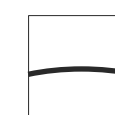


Raggio | Radius | Rayon < 5 mt.  
Solo per versione interasse cm 54/56 con doppio fianco  
Only for version with centre-in-centre width of cm 54/56 and  
double side  
Uniquement pour versions entraxe 54/56 cm avec côté double



Raggio | Radius | Rayon 5 - 20 mt.  
Solo per versione interasse cm 56  
Only for version with centre-in-centre width of cm 56  
Uniquement pour versions entraxe 56 cm

(min. 100 seats)



Raggio | Radius | Rayon > 20 mt.  
Per versione interasse cm 54/56  
For version with centre-in-centre width of cm 54/56  
Pour versions entraxe 54/56 cm

(min. 100 seats)



## VARIANTI

OPTIONS  
VARIANTES

### V9.9 , V9.1 FIANCO | SIDE | CÔTÉ



**BASE**  
Tapezzato, con zoccolo a terra in acciaio verniciato.  
Covered, with painted steel base.  
Tapissé, avec socle en acier verni.



**WOOD**  
Impiallacciato di faggio, bracciolo tappezzato, zoccolo in acciaio verniciato.  
Beechwood, covered arm-rest, painted steel base.  
Hêtre avec accoudoir tapissé et socle en acier verni.



**AIR**  
Tapezzato, con zoccolo Air in acciaio.  
Covered, with painted steel Air base.  
Tapissé, avec Air socle en acier verni.

### V9.9 , V9.1 SCHIENALE | BACK | DOSSIER



**BASE**  
Tapezzato.  
Covered.  
Tapissé.



**WOOD**  
Tapezzato con pannello retro schienale in legno di faggio.  
Covered with rear back panel in beechwood.  
Tapissé avec panneau arrière du dossier en hêtre.

### V9.9 , V9.1 SEDILE | SEAT | ASSISE



**BASE**  
Tapezzato.  
Covered.  
Tapissé.



**WOOD**  
Tapezzato con pannello sotto sedile in legno di faggio.  
Covered with panel under seat in beechwood.  
Tapissé avec carter en hêtre sous l'assise.



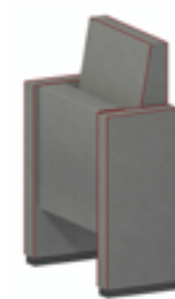
**COMFORT**  
Tapezzato con inserto cuscino a micromolle.  
Covered with micro-spring cushion insert.  
Tapissé avec insert coussin micro-ressorts.



**COMFORT WOOD**  
Versione WOOD tappezzata con inserto cuscino a micromolle.  
Model WOOD with micro-spring cushion insert.  
Modèle WOOD avec insert coussin micro-ressorts.

## ACCESSORI

ACCESSORIES  
ACCESSOIRES



**CUCITURE IN CONTRASTO**  
CONTRASTING STITCHING  
COUTURES CONTRASTÉES  
V9.9 •  
V9.1 •



**NUMERO CUCITO**  
STITCH NUMBER  
NUMERO BRODÉE  
V9.9 •  
V9.1 •



**NUMERO TERMO INCOLLATO**  
HEAT-GLUED NUMBER  
NUMERO THERMOCOLLE  
V9.9 •  
V9.1 •



**SEGNA FILA LUMINOSO**  
ROW LIGHTING  
INDICATEUR DE RANGEE  
LUMINEUX  
V9.9 •  
V9.1 •



**LOGO SU SCHIENALE**  
LOGO ON BACK  
LOGO SUR LE DOSSIER  
V9.9 •  
V9.1 •



**PRESA ELETTRICA**  
ELECTRIC SOCKET  
PRISE ELECTRIQUE  
V9.9 •  
V9.1 •



**TAVOLETTA ESTRAIBILE**  
EXTRACTABLE TABLE  
TABLETTE ESCAMOTABLE  
V9.9 •  
V9.1 x



**TOP INTEGRATO NEL FIANCO**  
INTEGRATED INTO THE SIDE  
INTÉGRÉ DANS CÔTÉ  
V9.9 •  
V9.1 •



**TOP LEGNO**  
WOOD  
BOIS  
V9.9 •  
V9.1 •



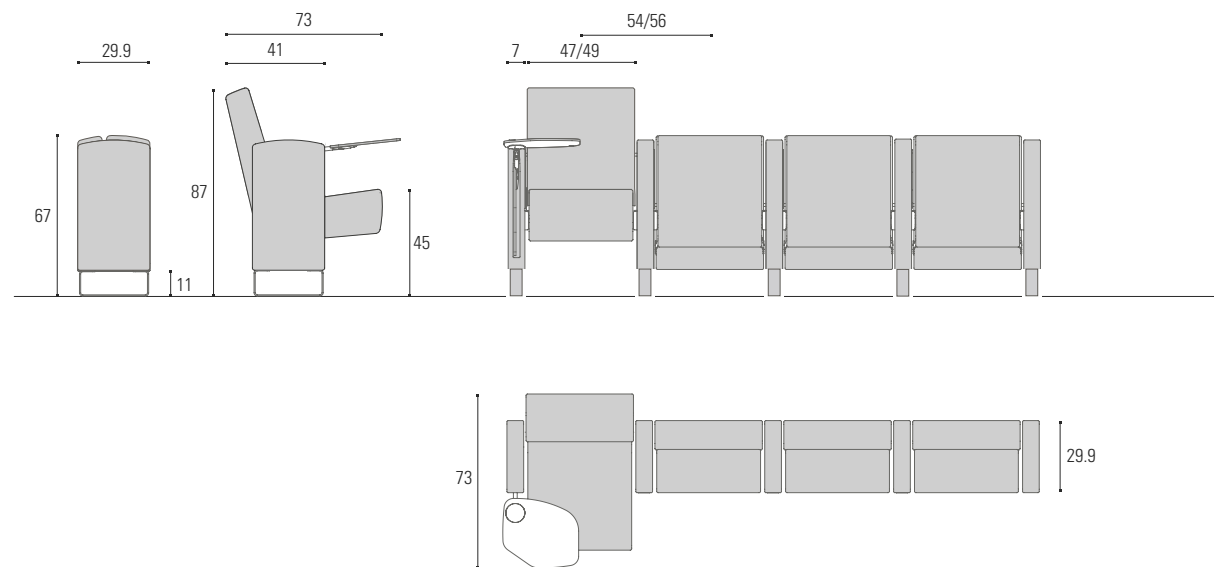
**TOP MULTIMEDIALE**  
MULTIMEDIA  
MULTIMEDIA  
V9.9 •  
V9.1 x



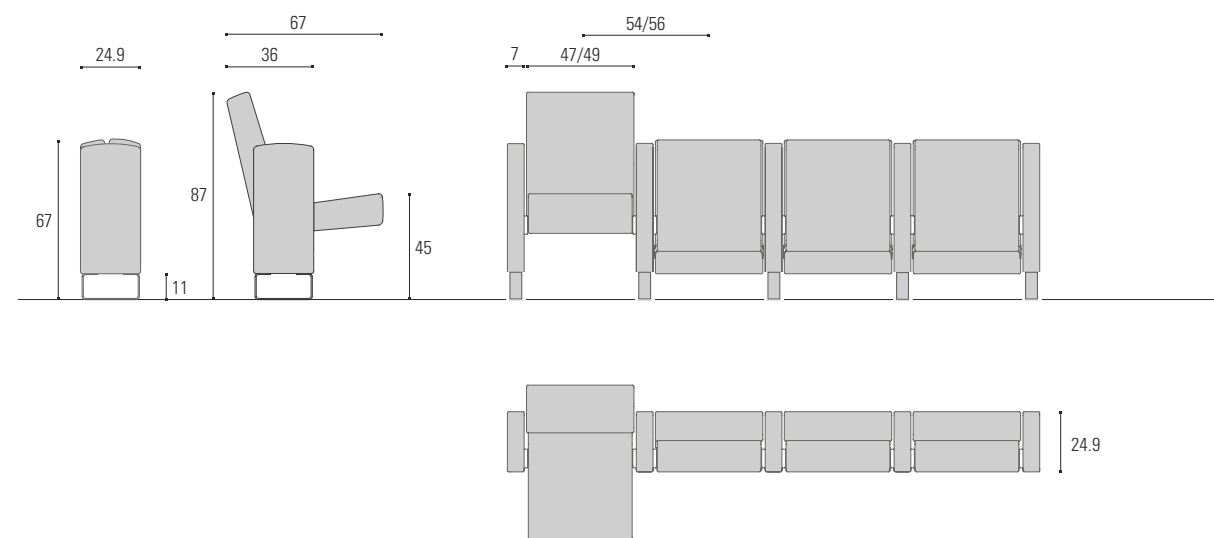
**TOP TAPPEZZATO**  
COVERED  
TAPISSÉS  
V9.9 •  
V9.1 •



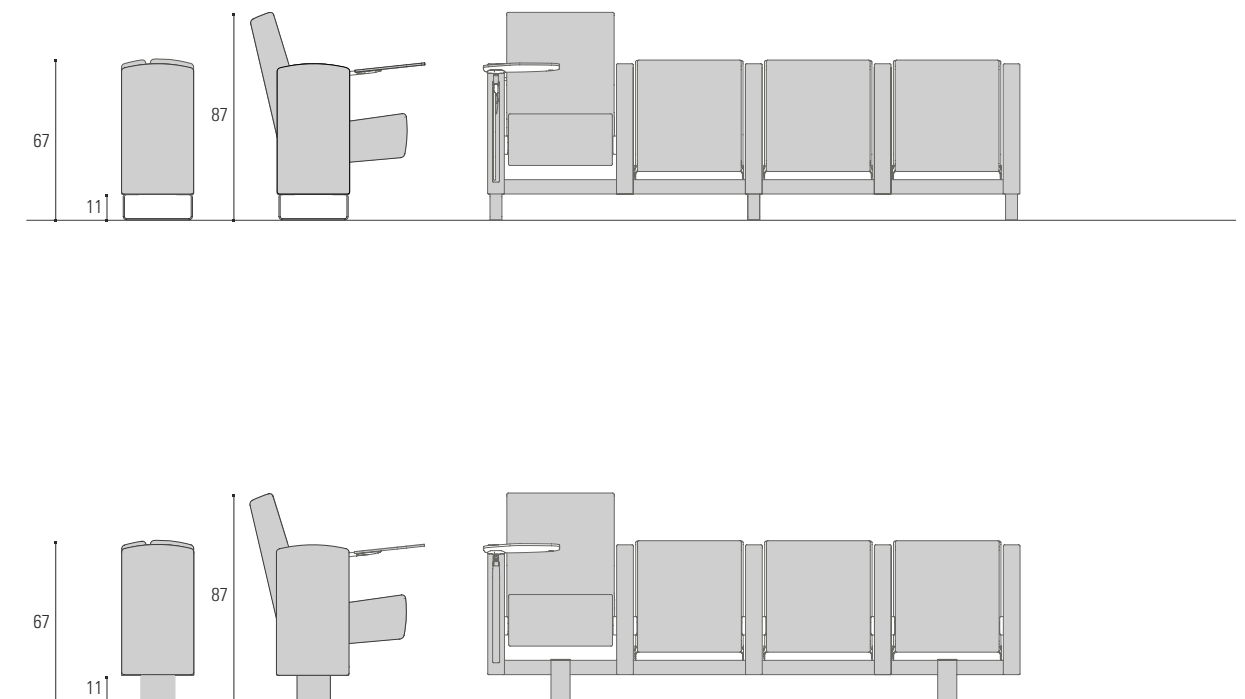
## V9.9 SINCRON



## V9.4 SINCRON



## V9.SINCRON SU BARRA



**V9. Sincron su barra** con piede centrale consente la massima libertà di fissaggio a terra. Il piede si può spostare all'interno dell'interasse della seduta ed essere compatibile con qualsiasi vincolo ci sia a pavimento.

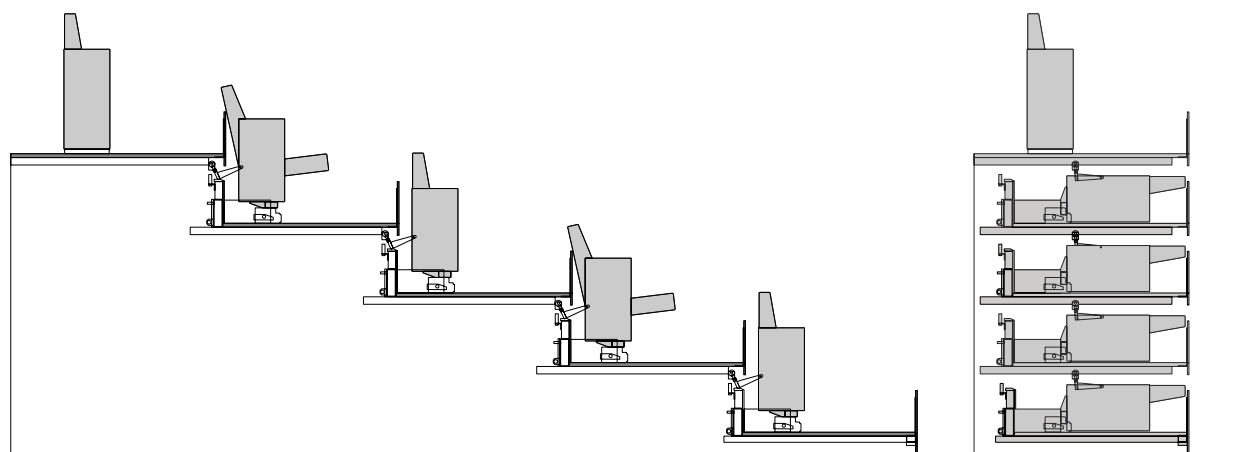
Il piede è applicabile ogni 2, massimo 3 sedute.

**V9. Sincron on beam** with central foot allows maximum freedom in attachment to the floor. The foot moves within the centre-to-centre distance of each seat to ensure it is compatible with any restriction on the floor. The foot is applicable every 2 (maximum 3) seats.

**V9. Sincron sur poutre** avec pied central offre la plus grande liberté de fixation au sol. Le pied se positionne dans l'entrase de l'assise pour s'adapter aux contraintes du sol. Le pied est installé tous les 2, voire 3 sièges.



## TECNO FRAME MOBILE



Tribuna telescopica disponibile su progetto per tutte le varianti della famiglia V9.

Custom telescopic tribune available for all variants of the V9. family of products.

Tribune télescopique disponible sur projet pour toutes les variantes de la gamme V9.

Disponibile per | Available for | Disponible pour **V9.9; V9.1; V9.9 SYNCRON; V9.4 SYNCRON**

**Tecno Frame Mobile**, sistema innovativo di gradini costruiti su guide e ruote, permette in pochi minuti di riconfigurare il tuo spazio. Tecno Frame Mobile è un prodotto **made in Italy** progettato e realizzato da MASON s.r.l.

Un team di tecnici e commerciali MASON lavora insieme ad Ares Line per accompagnarti durante tutte le fasi: dall'ideazione alla realizzazione, dal montaggio all'assistenza post-vendita.

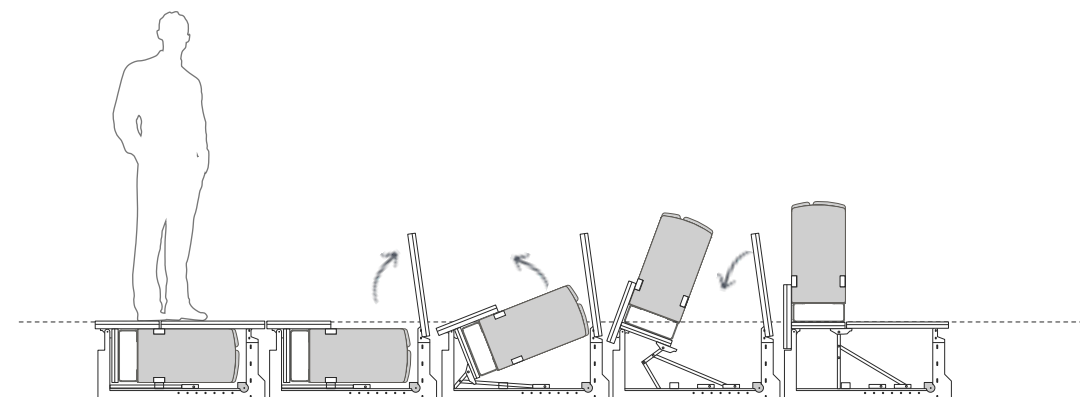
**Tecno Frame Mobile** is an innovative system of steps on guides and wheels to reconfigure your space in just a few minutes. Tecno Frame Mobile is a **Made in Italy** product designed and manufactured by MASON s.r.l.

A team of technical and sales consultants from MASON works with Ares Line to accompany you in all phases, from conception to creation, installation and after-sales assistance.

**Tecno Frame Mobile** est un système innovant de gradins montés sur guides et roulettes, qui vous permet de reconfigurer totalement votre espace en quelques minutes seulement. Tecno Frame Mobile est un produit **fabriqué en Italie**, et conçu et réalisé par MASON s.r.l.

Une équipe de techniciens et de commerciaux MASON travaille avec Ares Line pour vous accompagner tout au long de votre projet : de la conception à la réalisation, du montage au service après-vente.

## FLEXSEAT



Flexseat disponibile su progetto per tutte le varianti della famiglia V9.

Flexseat available for all variants of the V9. family of products.

Flexseat disponible sur projet pour toutes les variantes de la gamme V9.

Disponibile per | Available for | Disponible pour **V9.9; V9.1; V9.9 SYNCRON; V9.4 SYNCRON**

**Flexseat** e la famiglia di sedute V9. sono state studiate insieme per consentire la massima dinamicità agli spazi che devono garantire molteplici utilizzi (ambienti fieristici, auditorium, piste da ballo, musei, ristoranti e molti altri). Flexseat è stato progettato per creare file continue, senza dover raddoppiare i braccioli, fino ad un massimo di 9 posti. Il prodotto comprende anche postazioni multiple di comando cablate o wireless e la pavimentazione, come ogni tipo di finitura, è a scelta del Cliente nei limiti strutturali del sistema.

Flexseat è prodotto da DECIMA s.r.l., **azienda italiana**.

**Flexseat** and the range of V9. seats have been designed together to allow the most dynamic use of spaces with multiple uses (fair facilities, auditoriums, dance floors, museums, restaurants and many more). Flexseat has been designed to create continuous rows, without having to double up arm-rests, up to a maximum of 9 seats. The product also includes multiple cabled or wireless control stations and the flooring and all the finishes are chosen by the customer, within the structural limits of the system.

Flexseat is manufactured by DECIMA s.r.l., an **Italian company**.

**Flexseat** et la gamme de sièges V9. ont été conçus pour rendre les espaces plus dynamiques et ainsi garantir des usages multiples (salons, amphithéâtres, pistes de danse, musées, restaurants et bien d'autres). Flexseat permet de créer des rangées continues, sans devoir doubler les accoudoirs, jusqu'à 9 places. Le système comprend aussi des postes de commande câblés ou sans fil, et le sol, mais aussi tout type de finition au choix du client dans les limites structurelles du projet.

Flexseat est fabriqué par DECIMA s.r.l., une **société italienne**.



---

**ARES LINE SPA****HEADQUARTER**

via Brenta 7, 36010 Carré (VI)  
 T +39 0445 314931  
[info@aresline.com](mailto:info@aresline.com)

**MILANO SHOWROOM**

Viale Gian Galeazzo, 31  
 20136 Milano (MI)  
 T +39 02 58441556  
[milano@aresline.com](mailto:milano@aresline.com)

**PARIS SHOWROOM**

4, Rue de Berri  
 75008 Paris France  
 T +33 06 09 24 57 18  
[paris@aresline.com](mailto:paris@aresline.com)

**DUBAI SHOWROOM**

Umm Hurair road,  
 Near Maktoun Bridge,  
 P.O.BOX: 325, Karama, Dubai, UAE  
 T +971 4 3563723

**TORONTO**

324, Carlingview Drive Toronto,  
 ON. M9W 5G5 Canada  
 T +1 416 679 8421  
[northamerica@aresline.com](mailto:northamerica@aresline.com)

**BRASILIA OFFICE**

SCRN 708/709 Bloco B Loja 18B  
 Asa Norte - Brasilia - DF  
 CEP: 70.741-620  
[info@aresline.com](mailto:info@aresline.com)

**SANTIAGO DEL CHILE**

Av. Kennedy 7308,  
 Vitacura Santiago del Chile  
 T +56 2 28 70 00 00

**NICARAGUA SHOWROOM**

Av. del Campo  
 Las Colinas,  
 Managua, Nicaragua

**MAROC SHOWROOM**

Lotissement Hamaza,  
 residence Jnane  
 Eddalia bureau n°11  
 Bouznika, Marocco  
 +212 (0) 537649712  
[info@contractdesignnetworkmaroc.ma](mailto:info@contractdesignnetworkmaroc.ma)

[www.aresline.com](http://www.aresline.com)

---

**ARES LINE**  
 INNOVATIVE SEATING SYSTEMS

**Fonology**  
 sound architecture

 **VENICE  
 MANUFACTURING  
 DISTRICT**

**MIT  
 ILP**  
INSTITUTE OF  
 MANUFACTURING  
 AND  
 LOGISTICS  
 POLYMER